

ZEMPLÉN

POLITIKAI HIRLAP

Szerkesztőség, kiadóhivatal, MTI kirendeltség
Vármegyeháza II. udvar
Telefon: 109. Postafiók: 69.

FELELŐS SZERKESZTŐ:
Dr. BOGYAY KÁLMÁN

Megjelenik szombaton délelben
Előfizetési ár:
Negyedévre 1:20 P, félévre 2:40 P, egész évre 4:80 P

Erőteljes nemzeti állam a magyar nemzet boldogulásának előfeltétele

mondotta Kozma György főispán szentesi székfoglaló beszédében — Rendkívül ünnepélyes keretek között folyt le a csütörtöki installáció — Zemplénavármegye szeretetét diszmagyaros küldöttség tolmácsolta a főispánnak

A jégkarsujtotta Csongrádvármegye bensőséges szeretettel és ünnepélyes keretek között iktatta be június 6-án, csütörtökön délelőtti új főispánját, leveldi dr. Kozma Györgyöt. Az izlésesen feldiszitett megyeházán már 10 óra felé gyülekezni kezdtek az előkelő vendégek, akiknek ragyogó diszmagyarjai festőivé tették az ünnepséget. Élénk feltűnést keltett és általános tetszést váltott ki a Bernáth Aladár alispán vezetése alatt álló pompás diszmagyarba öltözött zempléni küldöttség, melynek tagjai Baross Gábor, a sátoraljauhelyi kerület országgyűlési képviselője, Bernáth Béla főszolgabíró, dr. Tóth Alajos tb. vm. főügyész, Szent-Györgyi Zoltán árvászéki elnök, dr. Meczner Tibor várm. főlevéltáros, Bornemisza Miklós és Fejér Andor főszolgabírók voltak.

Az installáción megjelent előkelőségek sorában ott láttuk a kormány képviselőletében megjelent dr. Lázár Andor igazságügyminisztert, a főispáni kar tagjai kö-

zül a két Fáy Istvánt: az egyik Kecskemét és Csanádmegye, a másik Békésmegye főispánja, eljött Baranyi Tibor, Szeged főispánja, megjelent Márky Barna békési alispán, még a távoli Szatmármegye is küldött képviselőt. Az országgyűlési képviselők közül ott voltak Baross Gáboron kívül Szeder János és gr. Károlyi Viktor. Résztvettek az ünnepségen a vármegyével kapcsolatban levő szegedi állami intézmények vezetői, az élükön Láng-Miticzky táblai elnökkel. Endrey Béla polgármesterhelyettes nagyobb küldöttséggel jött Vásárhelyről.

Az installáló diszközgyűlés előtt pontban 10 órakor fényes papi segédlettel ünnepi istentisztelet volt a róm. kat. és ref. templomokban, amelyeken az egyházi, katonai és polgári hatóságok képviselői és nagy közönség vett részt. Pontban 11 órakor érkezett meg dr. Lázár Andor igazságügyminiszter, akit lelkes éljenzéssel köszöntött a megyeházát immár teljesen megtöltő közönség.

kor valódi szellemének parancsszavát.

— Az új kor követelménye és a magyar nemzet boldogulásának előfeltétele az én meggyőződéseim szerint

erőteljes nemzeti állam, a magát kiélt liberalizmus helyébe egészséges szociális tevékenység, nemzeti és társadalmi életünkben a keresztény világnézet és valláserkölciség fokozott és tettekben megnyilvánuló hangsúlyozása. (Hosszantartó lelkes éljenzés és taps.)

— A nagy nemzeti célok gyakorlati megvalósítása tekintetében mély meggyőződéssel vallom, hogy

oda az az út visz, amelyen Gömbös Gyula és kormánya halad.

(Zugó éljenzés és taps.) A kormány politikájának őszinte, erőteljes szolgálata főispáni tisztemből önként következik, de éppen azért, mert híven akarom követni politikai vezéremet,

nem fogok ellenséget látni a más pártállásukban. (Élénk tetszés.) Vallom, hogy

Szívvel hálás vagyok Nektek...

— Kedves Barátaim — mondotta többek között — ezt a meggyét olyan súlyos csapások érték, hogy eredeti tervemtől eltérve ide kell jönnöm lakni és innen fogok átjárni Zemplénbe. Ismerem Zemplént és hiszem, hogy ebből kára nem lesz. **Szívvel hálás vagyok Nektek, amiért új állomásmra elkísértetek és ragaszkodástok élet-**

magyar fajszeretetének kell összekapcsolnia minden magyart s ez a kapocs az, ami elejét veheti a párt-harcok elfajulásának. (Kürtörő forró éljenzés és taps.)

A beszéd elhangzása után hosszasan és melegen ünnepelte a törvényhatósági bizottság a főispánt, aki végezetül hálás köszönetet mondott Lázár Andor dr. igazságügyminiszternek, hogy megjelenésével szíves volt a közgyűlés fényét emelni. Megköszönte a vendégek, köztük külön Zemplénavármegye küldötteinek megjelenését és Isten áldását kérte a megyére.

Ezután Csergő Károly dr. alispán indítványára egyhangú lelkesedéssel elhatározták, hogy táviratilag üdvözlik a közgyűlésből vitéz jákfai Gömbös Gyula miniszterelnököt és leveldi Kozma Miklós belügyminisztert, ami után a fényes diszközgyűlés véget ért.

Az impozáns közgyűlés után Csongrádvármegye új főispánja a különböző küldöttségeket fogadta. Utolsónak Zemplénavármegye küldöttsége tisztelgett a főispánnál. A küldöttséget vezető Bernáth Aladár alispán bensőséges szavaira Kozma főispán mélyen meghatva válaszolt.

Az installációs közgyűlés

A diszközgyűlést déli 12 órakor nyitotta meg dr. Csergő Károly alispán, aki meleg szavakkal üdvözölte a kormány képviselőletében megjelent dr. Lázár Andor igazságügyminisztert és a vendégeket. Ismertette a legfelsőbb kéziratot, a mellyel a kormányzó leveldi dr. Kozma Györgyöt Csongrádvármegye főispánjává kinevezte. Percekig tartó taps követte az alispán szavait, ami után az új főispán letette a hivatali esküt. A hatalmas termet zsufolásig megtöltő közönség lelkes éljenzéssel kö-

szöntötte az eskü után székével magasba emelt Kozma György főispánt, akit a vármegye tisztikara nevében dr. Dobay Andor vm. főjegyző gyönyörű beszéddel üdvözölt. Cicatricis Lajos felsőházi tag, Szedlacsek István csongrádi rk. apátplébános és mások üdvözőlő beszédei után leveldi dr. Kozma György főispán köszönte meg azt a szeretetteljes megnyilatkozást és bizalmat, amivel őt a vármegye népe fogadta, majd elmondotta székfoglaló beszédét.

A főispán székfoglaló beszéde

— Mikor engemet a kormány bizalma egy újabb diszes méltósággal ruházott fel, — mondotta többek között a főispán — elsősorban a súlyos felelősségérzet nehezedett rám. **Mindenki, aki ma közfunkciót gyakorol, munkájával a magyar nemzet újabb ezer éves alapján dolgozik. Amilyen a munka, olyan lesz az alap, amelyen az új ezredének fel kell épülnie.** Nem ismerem magasabb, de egyben felelősségteljesebb feladatot ennél

az alapvető munkánál s ezért nem téveszthetjük egy percig sem szemünk elől, hogy munkánk jósgától a magyar jövőnk függ s minden lépésünkért és tettünkért Isten és a történelem ítélőszéke előtt felelősséggel tartozunk. (Viharos éljenzés.)

Egy új kor küszöbén állunk s nemzetünk boldogulása attól függ, mennyire tudjuk megérteni a

A zempléni alispán pohárköszöntője

Több felszólalás után Zemplénavármegye közönsége nevében Bernáth Aladár alispán köszöntötte a főispánt s többek között a következőket mondotta:

— Üdvözetet hozok, üdvözetlet a Latorca és Laborc völgyéből, a Bodrogköz ronáiról, a nektárt termő Tokaj-Hegyaljáról, Harangod vidékéről a Sajó partjáról, a nagy Rákóczi és Kossuth Lajos szülő-

földjéről, Zemplénavármegye minden részéből. Üdvözetlet Zemplénavármegyének a testvér Csongrádvármegye közönsége részére abból az alkalomból, hogy Zemplénavármegye szeretett és nagyrabecsült főispánját saját főispáni székébe iktatta.

— Tisztelt Uraim! A vármegyei ünnepélyek sorába tartoztak min-

(Folytatás a 3-ik oldalon)

Sátoraljai helyben

a legkisebb a gyermekhalandóság

A Stefánia Szövetség hétfői beszámoló gyűlése

A csecsemő halandóság leküzdését célul kitűző Országos Stefánia Szövetség ujhelyi fiókjá hétfőn délután tartotta beszámoló gyűlést, hogy a Gróf Somogyi Ilona szülőotthon mult évi karitatív működésének eredményeit ismeresse.

Báró Sennyey István, a fiókegyesület elnöke a beszámoló gyűlést megnyitva, ismerteti a módosított alapszabályokat s ennek értelmében javasolja, hogy társelnökké, az egyesület munkájában eddig is tevékeny részt vevő *Mattyasovszky Kálmán*, ügyész pedig dr. *Adriányi Bélát* választásák meg.

Egyhangú lelkesedéssel tette magáévá a közgyűlés az elnöki indítványt s *Fejes Ernőné*, a fiókegyesület alelnöke köszöntötte a megválasztott társelnököket. — *Mattyasovszky Kálmán* válaszában megköszönte a megválasztásával megnyilvánult bizalmat s ígérte, hogy fokozott mértékben fog a jövőben a Szövetség munkájában részt venni.

Fejes Ernőné a fiókegyesület mult évi karitatív működéséről számol be ezután. A szociális nyomort sok esetben enyhítette a Stefánia élelmiszer, ruha és pénzsegélyezéssel.

Általános érdeklődés mellett számolt be dr. *Varga Béla* a szülőotthon működésének eredményéről s örömmel vette a gyűlés közönsége tudomásul, hogy Sátoraljai helyben vezet a csecsemő halan-

dóság ellen folytatott küzdelem eredményében.

Dr. *Nyomárkay József* a „Gróf Somogyi Ilona” szülőotthon vezető főorvosa a szülőotthon elmúlt évi működéséről számolt be. Közel 700 nőbetege volt az otthonnak, köztük 400 vidéki és több külföldi is. Nagy elismeréssel fogadta a közgyűlés a szülőotthon fejlesztéséről szóló főorvosi beszámolót is.

Nagy munka és szép eredmények jegyében folyt le az elmúlt év a Stefánia Szövetség mult évi működésében s a közgyűlés lelkes tagjai és közönsége bizalommal tekint a fiókegyesület ez évi munkájára elé is.

A szövetség tisztikara a következő:

Elnök: Báró Sennyey István.

Társelnök: *Mattyasovszky Kálmán*.

Alelnök: *Fejes Ernőné*. **Fővédők:**

br. *Waldbott Frigyesné*, gr. *Széchenyi-Wolkenstein Ernőné*, gr.

Széchenyi Lászlóné, hg. *Windischgraetz Lajosné*, gr. *Sennyey Béla*.

Védők: *Mindenkori Főispán és neje*, *Mindenkori Alispán és neje*,

br. *Waldbott Frigyes*, *Széll József*,

Payer Ferenc, *Szemere István*,

Szemere Istvánné, *Özv. Láczy Elekné*.

Alapítótagek: br. *Waldbott Frigyesné*, gr. *Széchenyi-Wolkenstein Ernőné*, gr. *Széchenyi Lászlóné*,

hg. *Windischgraetz Lajosné*, gr. *Széchenyi-Wolkenstein Ernő*,

br. *Waldbott Frigyes*, gr. *Sennyey Béla*, *Özv. Láczy Elekné*, *Széll József*,

Payer Ferenc, *Fejes Ernőné*,

dr. *Varga Béla*, *Szemere István* és neje, *Özv. dr. Bajusz Ernőné*,

Tamássy Józsefné, *Fraenkel Zoltán*, helyi lapok szerkesztősegei, *Tolcsvai Takarékpénztár*, *Tokajhegyaljai Takarékpénztár*, *Tokajvidéki Hitelbank* rt.

Osztályelnökök: *Vigalmi szakosztály elnöke Bernáth Aladárné*, *szeretetmunka szakosztály elnöke Bernáth Béláné*, *propaganda szakoszt. elnöke dr. Chudovszky Mór*, *tejkonyha szakoszt. elnöke dr. Nagy Béláné*, *számvizsg. bizottság elnöke Linberger István*, *gazdasági*

szakoszt. elnöke Petreczky Jenő, *szociális bizottság elnöke br. Véscsey Aurél*. Az elnökség szakreferensei: *Dr. Varga Béla*, *dr. Nyomárkay József*, *Petreczky Jenő*, *Sebestyén Endre*, illetve a két ig. főorvos, pénztáros és ellenőr.

A közgyűlés felkérte *Fejes Ernőné* alelnököt, hogy a június hó 13-án tartandó országos nagygyűlésen a fiókszövetséget képviselje.

Közel 2000 pengő segélyt osztott szét az elmúlt évben az ujhelyi Szociális Misszió Társulat

A Szoc. Misszió Társulat sátoraljai helyi szervezete június 5-én a *Carolineum* tornatermében tartotta évi rendes közgyűlést, amelyen az Országos Központot *Ertl Kriszta* szoc. nővér orsz. főtitkár képviselte.

A közgyűlést *Deák Andorné* elnöknő nyitotta meg s üdvözölte a megjelent orsz. főtitkár, *özv. Láczy Elekné* és *özv. dr. Hornyay Béláné* diszelnököket és *Bernáth Aladárnét*, a vigalmi bizottság védnökét. *Payer Ferenc* püspöki helynök, a szervezet fővédőnőke, *Bernáth Aladár* alispán dr. *Orbán Kálmán* polgármester és *Stumpf György* p. tanácsos, a szervezet egyházi tanácsadója, távolmaradásukat kimentették.

Hanzély István pénztárnok a szervezet aktív számadásait mutatta be. Utána *Vámos Antal* hit-tanár, szoc. miss. titkár olvasta fel a munkaévről szóló jelentését, amelyből kitűnik, hogy az elmúlt munkaév folyamán 137 pár cipőt 1020 pengő értékben, kisebb segélyek címén 400 pengőt, ruhát, élelmiszereket és egyéb segélyeket osztott ki a szervezet. A szervezet tagjai állandó gondozásban részesítettek a tél folyamán 20 családot és 26 magánszemélyt.

Ertl Kriszta orsz. főtitkár megköszönte a mindenre kiterjedő jelentést és örömmel gratulált az évi munkához.

A népes közgyűlés *Vámos Antal* titkár zárószavaival ért véget.

Jól sikerült mulatság volt az Önkéntes Tűzoltótestület fagyalt-délutánja

Az alig 10 éve fennálló, de szép működést kifejtő Önkéntes Tűzoltótestület a Gyöngyösön megtartandó országos verseny költségeinek fedezésére vasárnap, leveldi dr. *Kozma Györgyné* védnőkségével fagyalt-délután rendezett. Nagy és előkelő közönség jött össze a Katolikus Olvasókör termeiben megtartott összejövetelen s szórakozott a késő esti órákig.

A szép anyagi eredményt biztosító délutánon leveldi dr. *Kozma György* főispán feleségével, *Payer*

Ferenc püspöki helynök, *Damjanovics Ágoston* g. kat. főesperes, dr. *Orbán Kálmán* polgármester, vitéz *Vitányi Dezső* és vitéz *Zirczy József* alezredek, valamint a polgári és katonai társadalom sok más előkelősége jelent meg.

Az érkező vendégeket dr. *Azary-Prihoda László* közkórházi igazgató-főorvos, az Önkéntes Tűzoltótestület elnöke, vitéz *Zombory A. József* főparancsnok, *Vilkovszky Kálmán* parancsnok és *Borza Antal* alparancsnok fogadták.

A Városi Vigadó új szenzációs meglepetése: FARKAS PÁL szalon- és jazz-zenekarának hangversenyei

275/23

A „ZEMPLEN” EREDETI TÁRCÁJA

A felelős paraszt

A Zemplén számára írta:
dr. Meczner Tibor

Felelős parasztnak nevezte magát *Jenes András* országgyűlési képviselő abban a nyilatkozatban, amelyet a Pesti Napló munkatársának adott. Érdekes egyénisége az új képviselőház összeülésekor mindjárt feltűnt azzal is, hogy az ellenzéki folyosókra is ellátogatott és amikor *Bethlen István* grófnak bemutatkozott, azon kérdésére, hogy hány hold földje van, így válaszolt: „Összeszedődik vagy 2000 hold”. Legutóbbi nyilatkozatában így fejezte ki magát, hogy „810 hold egyéni és 2000 hold bérelt földje van”. A Trianon utáni Magyarországon a csizmás kiscgazda képviselő a jobb oldali politikában megszokott jelenséggé vált, hisz *Bethlen István* gróf egyetemes pártjában a kiscgazdát nevezte annak a sziklának, amelyre politikáját alapítja és ha *Jenes András* „egyéni” megnyilatkozásaival mint „egyéni és bérelt” földes gazda az új reform parlamentben kimagaslik, úgy ez kétségtelenül abban leli magyarázatát,

mert ő a saját fajtájának, de általában a magyar agrár társadalomnak egy olyan képviselője, akiben a 48 utáni „egyéni” felszabadulás két emberöltő után a harmadik generációban mint példátadó csúcsteljesítmény jelentkezik. Él még mindig benne a paraszti származás öntudata és büszkén nevezi magát „felelős parasztnak”, jól lehet vagyoni ereje a szorosán vett kiscgazda kereteket meghaladja. Lelkének nyugodt, zamatos kedélyessége a forrongó ellentétekben is csillapítóan ható ősmagyar megnyilatkozása. Felelős érzése valóban az a nem alámoható szikla, amely *Gömbös Gyula* keresztény és nemzeti reformkorszakának megdönthetetlen alapját képezi nemcsak azért, mert a *Nep* a *Bethlen* egységes pártjából nőtt ki, de különösen azért, mert a reform parlament legnagyobb feladata a *Bethlen*-i politika tévedéseivel tetőzött agrár válság kérdéseinek megoldása és egyben a termelés, vagyis a föld és a tőke egyensúlyának helyreállítása. *Jenes András* csizmás képviselő jelképezi tehát az ősmagyar termelőt erőt a földdel kapcsolatban a liberális termelési rend válságában, jobb-oldali állásfoglalása pedig bizonyosága annak, hogy ez az őserő

nyugodtságával, de a föltétlen sikerért meghozó erejével is *Gömbös Gyula* nemzeti egységét szolgálja a magyar földért és a magyar haza egyetemes erkölcsi és gazdasági érdekeiért.

A világháboruban még élénk emlékezetünkben él, hogy a liberális-radikális lapok elébb a gazdaságilag a kimerülés szélén álló magyar parasztság ellenálló és küzdő erejét, a békevágyat uralkodóvá téve hogyan és miképpen méltelyezték meg a front felbomlás és a katonát nem akarok látni országvesztő felelőtlenség lelkületének bacilusával. Bár meg volt a cenzura, az elégedetlenség miázmáit nyíltan és burkolatlan avagy titokban, de el tudták szórni; ugyanez a lelkület jellemzi az Est f. évi május 26-iki számának „felelős paraszt” cím alatt *B. Gy.* aláírással megjelent cikkét, midőn *Jenes András* *Dózsa Györggyel* kapcsolatban állítja az olvasók szemei elé. Megdicséri a 810 egyéni és 2000 hold bérelt földes csizmás paraszt képviselő kedélyes anekdotázó jóízű, az ellentéteket eloszlató hatású derűs parlamenti megnyilatkozásait, de ugyanakkor felelősségére jellemzően oda veti, hogy a zsellér és törpe birtokos parasztlak milliói sokkal de sokkal

kevesebbért felelősek és közöttük elsősorban azok a zsellérek, akik a felelős paraszt földjét művelik. Felelős paraszt paraszt öntudatát így jellemzi: „Hive a haladásnak, nem itéli el a ruzst és a selyemharisnyát, az angol királyt tartja korunk legnagyobb emberének, de *Dózsa Györgynek* csak a nevét hallotta”. De hisz a cikkíró szerint „*Dózsa György* nem volt minden tekintetben felelős paraszt” és kíváncsian várja, hogy hogy fog harcolni majd ez a felelős paraszt a ruzson és a harisnyán kívül azért a haladásért, amit ő a zsellérek földhöz és termelési eszközökhöz való juttatásában lát, hogy ezek is emberi életet élhessenek és ők valamennyien egész tömegükben felelős parasztlak nőjienek; mert szerinte *Dózsa Györgynek*, akinek *Jenes András* csak a nevét hallotta, ilyesféle elgondolásai voltak a haladásról, ha nem is volt 2000 hold földbérlete és 810 hold egyéni földje”.

Íme *Jenes András* és *Dózsa György*, a haladás és a forradalmi szellem, 1918 és *Gömbös Gyula* evolúciós reform korszaka és benne a magyar föld paraszt öntudattal rendelkező képviselőinek a felelőssége! Valóban nyíltan, burkolatlan, avagy titokban, de itt bujkál a

(Folytatás az 1-ső oldalról)

den időkben s tartoznak ma is a főispáni beiktatások, melyeken a szomszéd törvényhatóságok az ünnepély fényének és jelentőségének emelése céljából testületileg szoktak megjelenni. Mi nem a szomszédból, mi egy messze vidékről, az ország legészakibb részéről jöttünk ide az Alföldre,

hogyan elkísérjük azt a férfit, aki nálunk Zemplénvármegyében lelki tulajdonságaival, szives készségével és a közügyek önzetlen munkálásával rövid idő alatt az emberek ezreit nyerte meg magának és annak az irányzatnak melyet képvisel.

— Eljöttünk, hogy tanúságot tegyünk arról, hogy rokonszenves tulajdonságaival Zemplénvármegye egész közönségének tiszteletét és osztatlan szeretetét vívta ki magának. És eljöttem én is, mint Zemplénvármegye első tisztviselője, hogy igazoljam, hogy az autonómiának hű öre, azt tiszteletben tartja és megbecsüli.

— Tisztelt Uraim. Mi az egykori nagy és dicső ma csonka Zemplénvármegye fiai ott fent a végeken különösen érezzük, hogy ezer éves országunk megtépve, kifosztva csonka harmadrész maradt, hogy oda a hármás halom és oda vannak folyóink. Szinte kérdezhetjük, mi maradt meg abból, amiről mesélni hallottunk gyermek korunkban, mi maradt meg abból, amiről tanulni szerettünk ifju korunkban és mi abból, amiről lelkesedtünk férfi korunkban. Sokat, igen sokat, majdnem mindent elvesztettünk. Egyet azonban nem tudtak tőlünk ádáz elleneink elvenni, ezt nem lehetett a trianon, a világ legszennyesebb iratának s-ai közé szorítani, a jövő feltámadásába vetett rendíthetetlen hitünket és abbeli meggyőződésünket, hogy elfog jönni az az idő, amikor a Nemzet testét körül fogó gyűrű lepattan róla és ismét nagy és hatalmas lesz a magyar,

nyugodt fokozatos fejlődése a reform korszak egyetemese építő törekvéseinek gyűlölködő elgáncsolására a Trianont eredményező 18-as forradalmi szellem.

A radikalizmus a fokozatosan haladó telepítés és földhöz juttatás mellett csak Dózsa Györgyöt látja, aki maga nem volt paraszt, még kevésbé felelős paraszt, de kalandor forradalmár kis nemes, aki a kereszténység jegyében kereszties hadjárat céljából primási támogatással összegyűjtött tömegeket fellátva pusztulásba vezette 10 évvel Mohács előtt.

Ma 2 évtizeddel Trianon után csak azt kérdezzük, hogyha vannak példaadó, a magyar őserőről tanubizonyosságot tevő felelős parasztok, mikor lesznek a tárgyilagoss és egészséges kritikát szolgáló hivatott újságíróknak a felelősség ugyan olyan magas fokára emelkedett képviselői, ha történetesen azok baloldali lapokban is irnak, 18-nak országvesztő tanúságai után. Ha a kritikának termékenyítő tárgyilagoss szükségességét el is ismerjük, hangoztatjuk, hogy a felelősség hiányát a törvény súlyító erejével kell pótolni és ez ma is ép oly időszerű, mintha 1918-at íránk.

meit azt a népet, melyet egy ezer esztendő szenvedései és örömei kapcsolnak egybe, emberek által alkotott határokkal csak ideig órákig lehet szétválasztani.

Azt mondják, hogy a kagyló fájdalmában szüli az igazi gyöngyöt. A mi fájdalmunknak is gyöngyöt kell teremnie, a megértésnek, az összetartásnak, a szeretetnek igaz gyöngyét.

Hazája ellen vét mindenki, aki még ma is egyenlenséget szít

ahelyett, hogy a békét és szeretetet hirdetné. Hazája ellen vét mindenki, aki ahelyett, hogy egységessé, erőssé és hatalmassá iparkodna tenni ezt a szegény megcsontított országot, azt felekezettek, nemzetiségek, vagy társadalmi osztályok szerint tagozza.

Ebben az országban ma csak

egyféle ember élhet. Hazáját igen szerető és minden áldozatra kész magyar ember és mert főispánunkat, leveldi Kozma Györgyöt ily férfinak tanultam ösmerni, bizton tudom, hogy Csongrádvármegye és Hódmezővásárhely város közönsége éppen olyan meleg szeretettel fogja őt körülvenni, mint a mily meleg szeretettel vesszük őt körül Zemplénvármegyében. Tokajhegyalja nektárával töltött e poharat ürítem Csongrádvármegye közönségére és kívánom, hogy az a szép frigy, amit ma kötött, legyen a vármegyére sikeres és áldást hozó. Magyarok Istene add, hogy úgy legyen!

A főispán válaszbeszéde után a bankett a késő délutáni órákban ért véget.

Leveldi dr. Kozma György főispán vásárhelyi beiktatásáról, a mely szombaton megy végbe ünnepélyes keretek között, jövő számunkban közlünk tudósítást.

Reménytelen szerelem miatt halálba menekült két tokaji fiatalember

Az öngyilkossági járvány Ujhelyből áterjedt ugylátszik Tokajra is, mert ezen a héten ott egymásután két fiatalember végzett önmagával, úgy érezvén, hogy ifju életüknek már nincsen célja.

Mindaketten 20—20 évesek voltak mindössze s éppen talán ez a körülmény magyarázza azt, hogy a szerelem sötét verméből más kiutat nem tudtak találni.

Horváth Ernő szerdán reggel a Tisza hidjáról dobta le magát a vízbe. A nyomozás adatai szerint egy rakamazi pincérlányba volt

olthatatlanul szerelmes. A szerdára virradó éjszakát is Rakamazon töltötte, ahol utolsót mulatott reménytelen szerelme tárgyával. Hajnalban egy barátjával gyalog ment haza Tokajba. Egész uton elkeseredetten panaszkodott, majd a hidhoz érkeve villámgyorsan átvette magát a korláton, úgyhogy barátja már hiába kapott utána. Holtteste még nem került elő.

Kiss Mihály gazdaifju csütörtökön szülei lakásán megmérgezte magát és rövid, de borzalmas szenvedés után meghalt.

Szell József elnöklete alatt tartja közgyűlését a Hubertus Vadásztársaság

A Hubertus Vadásztársaság június 8-án, szombaton délután fél 3 órakor tartja meg 1935. évi rendes közgyűlését a sátoraljaujhelyi polgári leányiskola helyiségében.

A közgyűlés különös nevezetessége, hogy azon Szell József volt zempléni kormánybiztos-főispán, a

m. kir. Közigazgatási Biróság másodelnöke, akik az elmúlt napokban avattak fel ünnepélyes külsőségek között a Máltai Lovagrend tanács-tagjává, fog elnökölni.

A közgyűlés iránt ezért a Társaság tagjai részéről nagy érdeklődés nyilvánul meg.

A kutyák kergették halálba a kerékpáros zenészt

Vadán Zoltán 28 éves szerencsi zenész az elmúlt napokban Tarcára ment, hol bandájával egy lakodalomban muzsikált. A lakodalom után kerékpáron indult hazafelé, s utközben két komondor támadta meg. A kutyák élől menekülő zenész nem vette észre, hogy szemben vele egy kocsi jön,

s teljes irammal nekifutott a robogó kocsinak.

Az összeütközés következtében a szerencsétlen zenész rendkívül súlyos fej és belső sérüléseket szenvedett. A súlyos sérültet azonnal Miskolcra szállították, de a szerencsétlen zenész utközben belehalt sérüléseibe.

Nagy sikerrel zajlott le

A tokaji r. k. esperesi kerület tanitóságának közgyűlése

A szokásos kereteket jóval meghaladó módon tartotta seregszemléjét a Tokaji Esperes-kerületi r. k. tanitóság, a szerencsi r. k. el. nép-

iskola helyiségében, Trianon 15. évfordulóját követő napon.

A teljes számban egybegyűlt tanitóság soraiban megjelent csonka

egyházmegye provikáriusa: báró Vécsey Aurél, szerencsi apát, s a parlament éjjeli üléséről felutazott gróf. Széchenyi György, a tokaji kerület országgyűlési képviselője. A provikárus apát, megérkezése után ünnepélyes gyászmisét mutatott be a szentéletű kassai mártírpüspökért: néhai Dr. Fischer Colbrie Ágostért.

A mise végén a provikárus apát imádságot mondott a 10 évvel ezelőtt mártír halált halt, nagy magyar püspökért. Mise után a tanitóság a r. k. el. népiskola fenyőgallyal felkészített helyiségébe vonult, ahol kezdetét vette Dudits Antal szerencsi r. k. tanitónak Trianonról szóló gyakorlati tanítása az V—VI. oszt. növendékeivel. Az izzó hazafias szellemű gyakorlati tanítás teljes elismerést váltott ki. E tanítás után kezdődött a tanitókör közgyűlése, melyen az ünnepi megnyitó beszédet dr. Szén József egyházmegyei tanfelügyelő tartotta.

A közgyűlés ezután táviratilag tolmácsolta hódolatát Payer Ferenc apostoli kormányzói helynöknek. Az üdvözlésekre gróf Széchenyi György országgyűlési képviselő válaszolt. A beszéd igen mély hatást keltett a r. k. tanitóság körében. Az ezt követő énekszámok után Egey Matild, taktaszadai r. k. tanitónő mutatta be rendkívül értékes értekezését az edes anya magasztos szerepéről. Az élvezettel hallgatott művet pályadíjjal honorálta a közgyűlés. A pályaműveket bíráló bizottság jelentését egyébként Tajdyné Früchtl Irén, tokaji r. k. igazgatónő mutatta be s úgy Hála Győző tályai r. k. tanító, köri elnök, mint Soltész J. Ödön hernádkai r. k. tanító terjedelmes munkáját pályadíjjal jutalmazta a közgyűlés. Programmon kívül állott fel szóalásra br. Vécsey Aurél provikárus apát s egy óras beszédben mélyszégyes filozófiai bölcsességgel fejtegette a házasság vallásos jellegének visszaállítását célzó reformtörekvések nemzetfenntartó és építő fontosságát. Az egyetemi katedrara méltó előadását Hála Győző tanitóköri elnök köszönte meg keresetlen szavakkal.

A nivós közgyűlés a pápai Hymnusz fenséges akkordjaival ért véget. Utána pedig közbed volt.

Imaközben összeesett

és meghalt Kotzenmacher ujhelyi szappangyáros

Nagy riadalmat keltett a Károlyi utcai izraelita templomban szombaton délelőtt egy hirtelen haláleset.

A 70 éves Kotzenmacher Béni szappangyáros buzgón végezte imáját, mikor a körülötte lévő rémületére hirtelen összeesett. Az előhívott orvos már csak a beállott halált konstatálhatta.

Rendőri bizottság szállt ki a templomba és megállapította, hogy az idős embert szívszélhűdés ölte meg.

— **Ingyenes fényképtalványunkat** e héten Soltész Gyula sátoraljaujhelyi előfizetőknek nyerte, kinek az utalvány ellenében a Szepessy fotószalon teljesen ingyen 2 drb. művészi fényképet szolgáltat ki.

ZEMPLENI HIRADÓ

Tüzes nyelvek

alakjában szállta meg az apostolokat az isteni erő, piros Pünkösdi napján, a Husvét utáni ötvenedik napon, hogy új hitet és bátorságot adjon nekik szent küldetésükhöz.

Az egész keresztény világ a Veni Sancte szent dallamaitól áthatva ünnepli az isteni csodát, mely az embert véges gyarlóságából kiemelve a végtelen távlatok és lehetőségek világába emeli.

Tüzes nyelvek lobognak a mi lelkeinkben is s a piros magyar Pünkösdi napsugaras reménységével tartunk ma seregszemlét a végtelenbe hullámzó kalásztengerek és az iskolák kapuin kihullámzó friss magyar életet felelt s az öröm és bizalom derüje önti el a magasba szökő magyar „életet“ és az ifjúság acélos hajtságait.

Tizenöt év óta várja a keresztre feszített magyar igazság a feltámadást és a teljes magyar Pünkösödöt és ezen a szíveket nyitogató szent ünnepen érezzük, hogy egyre jobban közeledik az idő, amikor a bátorság elnyeri jutalmát s a hitből valóság lesz. Magyar szívekről magyar szíveknek mesélnek ma a frissen szakajtott drága magyar pünkösdi rózsák.

S hiszük: nemsokára „odaát“ is.
(b.-k)

— **Dr. Azary-Prihoda László elnökölt az elmeorvosok vitaelőadásán.** Az elmúlt héten országos érdeklődés mellett magtartott orvosi hét keretében a magyar ideg- és elmeorvosok orsz. egyesülete nagyszabású tudományos vitát rendezett a beszámíthatatlanság és büntethetőség kérdésében és az elmeorvosok fontosabb problémáiról az ország legnevesebb elmeorvosainak és jogászainak részvételével. A vitaelőadásban való, elnöklésre az egyesület dr. Azary-Prihoda Lászlót, az Erzsébet kórház ig. főorvosát, mint az ország egyik legkiválóbb elmeorvosintézetének vezetőjét kérte fel. A nagygyűlés határozatai orvosi és jogász szempontról nagyjelentőségűek.

— **Huszonöt éves házassági évforduló.** Pirkenheir János, a Nemzeti Bank tisztviselője és neje Kirschner Dóra június 9-én, Pünkösdi első napján ünneplik házasságuk 25-ik évfordulóját szűk családi és baráti körben. A „Zemplén“ Szerkesztősége és Kiadóhivatala Isten áldásával köszönti a boldog jubiláns házaspárt.

— **Esküvők.** Kőszegi Rózsika és Lakatos Sándor m. kir. pénzügyi fővigyázó ma d. u. 5 órakor tartják esküvőjüket a ref. templomban.

Madarász Irén és Pataki János június hó 8-án tartják esküvőjüket a sátoraljaujhelyi gör. kath. templomban.

Csajka Endre sárospataki nagybirtokos, m. kir. kormányfőtanácsos fia Sándor június 10-én tartja esküvőjét Sárospatakon oraviczi és göröcsönyi Mihálovics Ernával.

— **Névváltoztatás.** Nahm Antal honvéd nyilvántartó főosztályos családnevét „Neményi“-re változtatta át.

— **Elhalasztották a közigazgatási bizottság ülését és a kisgyűlést.** A június havi közigazgatási bizottsági ülést és kisgyűlést közbejött akadályok miatt nem a hónap második hetében, hanem június hó 18-án kedden tartják meg 10, illetve 11 órai kezdettel.

Vakmerő templomrablás Komlósán

Ismeretlen tettesek ellopták a gör. kat. templom Oltáriszentségét

Vakmerő betörés történt május 30-án éjjel Komlóska községben, ahol eddig ismeretlen tettesek behatoltak a gör. kath. templomba és onnan ellopták az Oltáriszentséget.

A nyomban megindított nyomozás szerint a tettesek a toronyajtón keresztül a kórusra jutottak, ahonnan tért át eresztettek le a templom

— **Hősök napja Ricsén.**

Megkapóan szép ünnepséggel áldozott Ricsé község a világháborúban elhalt hősei emlékének. A Hősök Ligetében nagy közönség előtt folyt le az ünnepély, melynek során Kelemen Sámuel levante Móra „Hősök ünnepén“ című versét, Körmendi István levanteoktató Sajó „Magyar ének“-ét szavalták el nagy hatást kelte. Szathmáry Gábor ref. lelkeszt tartott ezután lelkeket megrázó ünnepi beszédet, s az ipartestületi dalárda ének-számával ért véget a hazafias szép ünnepély.

— **Halálozás.** Sátoraljaujhelyben általános mély részvételt keltett az a szomorú hír, hogy a Felvidék, s a trianoni béke után Ujhely egyik legjellegzetesebb és legkedvesebb alakja Tomka László nyug. városi közgyám, péntekre virradó éjjel hosszabb betegeskedés után 76 éves korában csendesen elhunyt. Évtizedekig jegyzősködött a Felvidéken és tipusa volt a népet megértő, közvetlen modoru, általánosan tisztelt és kedvelt községi közigazgatási tisztviselőnek. Nehéz szívvel mondott búcsút kedvelt községeinek, mikor a csehek miatt menekülni volt kénytelen. A legutolsó hónapokig megőrizte friss munkakedvét és aranyos kedélyét. Gyászolják a Stavinszky, Bárczy, Kormány, Hellmann, Wesphál, Bavankiewicz, Pottornyay, Prágay és Tost családok. Szombaton délután 4 órakor temetik a kedves öreg urat a Munkácsy u. 10 sz. gyászházból.

— **Színházi vonatokat indít a kisvasut.** A Nyiregyháza-vidéki Kisvasutak és Bodrogközi Gazdasági Vasut egyesített üzemvezetősége értesíti a t. közönséget, hogy június 8-tól július 6-ig, a sátoraljaujhelyi színházi idény alatt, a Sátoraljaujhelyről 20.40 h-kor induló 529. számú vonat kedden, csütörtökön és szombaton 23 h-kor indul Sárospatakra. Ezzel az intézkedéssel a vasut a sárospataki közönségnek is módot nyújt arra, hogy a sátoraljaujhelyi színházat látogathassa. A közönség a rendes menetrend szerinti vonattal utazik Sátoraljaujhelyre és onnan a színházi vonattal tér vissza Sárospatakra.

— **Állatkiállítás Tiszaluccon.** A Zempléni vármegyei Gazdasági Egyesület Tiszaluccon július 3-án, szerdán d. e. 9 órai kezdettel a vásártéren, díjazással egybekötött állatkiállítást rendez. Kiállíthatók és díjazásban részesülhetnek: A) saját tenyésztési lovak: 1. anyakancák, 2. kancacsikók, 3. herélték, 4. lovasfogatok. B) saját tenyésztési szarvasmarhák: 1. köztenyésztésben álló magyar és nyugati fajtájú bikák, 2. magántenyésztésű magyar és nyugati fajtájú bikák, 3. magyar tehének, 4. magyar üszök, 5. nyugati tehének, 6. nyugati üszök, 7. kettős és négyes ökrösfogatok. A díjazásra kiegészítve, közép- és nagybirtokosok, valamint bérlők hajthatnak fel, az előbbi csoportok bármelyikébe tartozó állatokat. A kiállítandó állatok a községi előjáróságnál június 15-ig bejelentendők s egy előre meghatározandó napon a kiállítást rendező egyesület nevében bizottság fogja azokat a gazda lakóhelyén megtekinteni.

— **A színház esti előadásai** június 8-tól kezdve fél 9 órakor kezdődnek.

Pályázati hirdetés.

Pataki Rákóczi Társaskör

pályázatot hirdet 1935-ik évi augusztus elsejei kezdettel a Társaskör

ÜZLETVEZETŐI

állására. Az alkalmaztatás részletes feltételei megtudhatók dr. Meczner Béla igazgatónál Sárospatakon s az ajánlatok — az igények megjelölésével — 1935. évi június hó 25-ig ugyanott nyújthatók be.

387/23

Az ujhelyi ifjúság tornaünnepélyeinek és versenyeinek sorozata

Rövid idő múlva bezárulnak az iskolák kapui, hogy az ifjúság egy esztendő tanulmányi munkája után a jól-rosszul megérdemelt vakáción pihenje ki a fáradalmakat. Már az elmúlt héten is tornaünnepélyeken és versenyeken mutatták be a különböző iskolák növendékei a testnevelési oktatás során elért sportbeli jártasságukat.

Az első tornaünnepélyen a Carolineum leánynevelő intézet elemi iskolai növendékei mutatták be bájos és testet edző gyakorlatukat. A szép gyakorlatokért, irredenta csoportokért és ritmikus táncgyakorlatok bemutatásáért sok tapsot kaptak a szép számú közönségtől az egyes osztályok növendékei. Szép eredménye volt az ünnepély annak a nevelő munkának, melyet a tisztelendő nővérek a gondjaikra bízott növendékek javára végeznek.

Vasárnap délután a kegyestanítórendi főgimnázium tartotta meg a Dohánygyár mögötti sportpályán évzáró tornaversenyét. Impozáns felvonulás, precíz zenés szabadgyakorlatokon kívül atletikai és futballversenyeken mutatta be az ifjúság sportbeli készségét.

Az atletikai eredmények a következők voltak: 80 m. síkfutás. I. Ujj, 9,4 mp., II. Pusztay. 1000 m. síkfutás a VII.—VIII. o. részére. I. Horváth, 13 mp., II. Széchenyi. 100 m. síkfutás az V.—VI. o. ré-

szére. I. Gond, 12 mp., II. Timkó és Bognár. 300 m. síkfutás I. Balogh, 44 mp., II. Szepessy. Magasugrás. Gond, 158 cm., II. Lénárt. Súlylökés. I. Sztankovics, 9. 89 m., II. Szabó. Távolugrás. I. Sztankovics, 5.96 m. II. Lénárt. Kerékpárverseny. I. Kardoss, II. Pfüu. 4X100 m. staféta I. VII. o., 51.4 mp. II. V. osztály. Futballverseny. Ujhelyi reál-gimnázium — sárospataki reál-gimnázium 1:0. A sárospatakiak sportszerűtlenül levonultak a mérkőzés közben a pályáról, egy sérelmesnek vélt ítékezés miatt.

Szerdán délután a felsőkereskedelmi iskola a polgári fiúiskolával közösen tartotta meg tornaünnepélyét.

A kereskedelmisták mozgásos gimnasztikája, s polgári iskolások társ gyakorlati és nyújtós külön-csapatának munkái nagy tetszést keltettek. Atletikai versenyszámok, s a Kereskedelmi—Gimnáziumválogatott futballmérkőzése töltötte ki a műsort. Az utóbbi a kereskedelmisták 2:1 arányú győzelmével végződött.

A mérkőzés szünetében 3 polgárista bravuros kötéltáncos mutatványa aratott nagy tetszést.

Az ujhelyi levették 9-én, az elemi iskolák tanítványai pedig 12-én tartják meg tornaünnepélyeiket.

Olcsóbban mosható a selyem fehérnemű HIDEG vízben



380/23

Uj Lux 30%-al olcsóbb

Zászlóavatás

Meghatóan szép ünnepség keretében avatták fel a sátoraljaujhelyi 777-es Thék Endre cserkészcsapat zászlóját

Az állami elemi iskola udvarán katonás rendben állanak a 777-es számú csapat cserkészei és kedves kis cserkészpródjai, körülöttük a többi ujhelyi cserkészcsapatok küldöttségei, előttük a közönség. Középen virágos emelvényen ül a zászlóanya: *Bernáth Aladárné*, férjével *Bernáth Aladár* alispánnal és *Szabó Zoltán* teológus tanárral, cserkészparancsnokkal.

Felharsan a kürt, felhangzik az „imához“ vezényszó és a Hymnusz magasztos hangjai közben a megszentelt zászló meghajlik a zászlóanya előtt.

Kezdetét veszi a meghatóan szép ünnepség. A csapat élénklí saját indulóját, a szervező testület elnöke, *Poós József* közvetlenül meleg szavakkal átveszi a zászlót és *Kaczián* cserkész üdvözlő a zászlóanyát. Azután *Szabó Zoltán* cserkészparancsnok mondja el a zászlóavatás beszédét. Magasztos eszmék, buzdítás, megkapó költői lélek és sok-sok igaz magyar érzés teszi meghatóvá a lelkeket a parancsnok beszéde alatt. Azt hiszem, hogy ezután a beszéd után a 777-esektől csak az életük árán lehetne ezt a zászlót elvenni!

A zászló azután az asztalra hajlik és a zászlóanya igazán anyai szeretettel, gondos kézzel helyezi el rajta a remekbe készült koszorút és a „Légy résen!“ felirású selyemszalagot. A percek ünnepélyesen mulnak és még növeli az ünnepélyes hangulatot a tárogató emberi fájdalom hangja. Azután felemelkedik a feldiszipelt zászló és büszkén tartja megkoszorozott fejét. A cserkészek imádatos szemmel nézik a szent szinbolumot.

Bacsikay Laci, a termetre talán legkisebb, de cserkész erényekben már gazdag cserkészpróda köszönti fel katonás bátorsággal a zászlóanyát, azután a 777-es csapat énekel néhány szép dalt. Egy másik cserkészpróda: *Berencsy* áll a pódium elé és elszavalja *Polányi Lajos*nak ez alkalomra írt költeményét. Kissé megakad és ezen való bánatában sirvafakad. A zászlóanyának kell megvigasztalni a bajba jutott kis cserkészt. Gyakorlott kézzel törli le könnyeit. Hja, könnyű neki! Akinek olyan nagy praxisa van abban, hogy szenvedő embertársainak könnyeit törölgesse...

Sipos parancsnok dirigálása mellett az áll. el. iskola énekkara ad elő szebbnél-szebb nótákat. Bámulatos az a nagy precizitás, amivel ezek az apró gyerekek a négyeszólamu nehéz dalokat énekelik. Sipost és az énekkart lelkesen megtapsolta a közönség. — Siposról itt meg kell említenünk

még azt, hogy a 777-es cserkészcsapatot és apródjait az ő lelkes agilitása állította fel és fáradhatatlan buzgalma vezeti szép eredményekkel. Az ő munkálkodásának köszönheti a csapat, hogy megértő, áldozatkész lelkek lehetővé tették a remek szép zászló elkészíttetését.

A zászló ismét meghajlik és a zászlóanya megkezdi, a közönség

pedig folytatja a diszes zászlószögek beverését. Szép jelmondatok hangzanak el, miközben a zászlónyél csillogó fémdisszel telik meg.

Azután a mindig megható „Hísekegy“ következik és a csapatok díszmenetben vonulnak el a zászló előtt, amely a 777-es csapat legféltettebb kincsévé lett.

i-s.

A Budapesten élő zempléniek baráti összejövetelei

Hirt adtunk arról, hogy a Budapesten élő zempléniek a régi közös emlékek felelevenítése és a baráti kapcsolatok ápolása érdekében asztaltársaságot alakítottak. Ez a baráti kör, amely a pesti zempléniek egész nagy táborát igyekszik felölelni és egymáshoz közelebb hozni, állandóan bővülő létszámmal és egyre inkább fokozódó érdeklődéssel működik. A havonként tartott összejöveteleken a Pestre szakadt zempléni intelligencia színe-java részvesz.

A legutóbbi találkozáson a budai Ketter vendéglő kerthelyiségében gyűlt össze népes társaság, amely igazi zempléni vidám hangulatban a késő éjszakai órákig együtt maradt. Résztvettek: Dr. *Kontz* Endre ny. miniszteri tanácsos, dr. *Okruczy* Árpád ny. Máv főtanácsos, *Okruczy* Tamás ny. Máv felügyelő, dr. *Ambrózy* Ágoston kir. törvényszéki bírósági elnök, dr. *Horváth* Dezső miniszteri osztályfőnök, *Szepe* Lajos gyógyszerész, dr. *Barabás* Arnold városi tisztifőorvos, *Horváth* Gyula és *Horváth* Dezső fővárosi tanárok, *Behyna* Miklós igazgató, *Behyna* István mérnök, *Bárczy* Valér premontrei kanonok, dr. *Emödy* István miniszteri segédfoglalmazó, dr. *Oláh* István miniszteri segédtitkár, *Pintér* Jenő az „Ujmagyarság“ munkatársa, *Nagy* Andor pénzügyi titkár, adóhivatali főnök, *Csizy* Béla a M. T. I. tisztviselője, dr. *Buday* Károly reálgimnáziumi tanár, *Gárdonyi* József szigorló orvos, *Gnädig* László jogszigorló, *Tajthy* Árpád képviselői titkár, dr. *Panka* Károly országgyűlési könyvtárigazgató, *Petrics* Kálmán okl. mérnök, *Nyeviczky* László Beszkárt tisztviselő, ifj. *Nagy* Béla zongoraművész, jogszigorló, *Nagy* József

tanárjelölt, *Nemes* Imre premontrei kanonok, *Komáromi* János író, dr. *Kiss* László orvos, *Kiss* Sándor magántisztviselő, dr. *Trócsányi* Zoltán író, tanügyi tanácsos, dr. *Ladomérszky* Lajos stat. hiv. tisztviselő, *Tárczky* István fővárosi tisztviselő, dr. *Sztankay* István szívi tanácsi fogalmazó és még sokan mások.

A Zempléniek Asztaltársasága legközelebbi összejövetelét július 6-án tartja a Ketter étteremben (XI., Horthy Miklós ut. 42.).

PERZSÉLŐ ZÖLD POROK
HELYEIT SZŐLŐBEN
GYŐMÖLCSBEN



AZ UTOLSÓ ÉVTIZED ELISMERT ÉS VEZETŐ PERMETEZŐ SZEREL
ÖVAKODJUNK A GYAKRAN HAMISÍTOTT PERZSÉLŐ ZÖLD POROKTÓL
ES KIPRÓBALATLAN HATÁSTALAN SZEREKKEL NE KOCKÁZTASSUK A TERHES
LISZTHARMAI ELLEN

AMONIL
EGYÜTTESEN VED GOMBA BETEGSÉGEK ÉS RAGÓ-KÁRTVONÓK ELLEN
NOSPRASEN VAGY TUTOKIL

Növényvédelmi szerek
gyári áron

Asztalos Béla

festék, építkezési anyag nagykeres.-nél

Sátoraljaujhely

P e t ő f i - u t c a 1.

Építkezésnél előnyös áru hitel

Vas szerkezeten, bádoggal tetőzetten rozsdá
képződésnek „PATIN“ máz az ellenszere

Rovarszesz, patkányméreg,
nyers nikotin elárúsítás.

Fűszer, fejtéküzlet
Sárospatak, Kossuth-u. 65.

335/23

Segélyt kapnak a fagykárt szenvedett szőlőtermelők

Adóelengedést kérhetnek a károsultak

A földművelésügyi miniszteriumban elkészült a rendelet a fagykár sújtotta szőlő és gyümölcsstermelők megsegítéséről. Azok a szőlőbirtokosok fognak segítséget kapni, akiknek szőlőbirtoka nem nagyobb három holdnál, akiknek a szőlő vagy a gyümölcsstermelés a fő jövedelmi forrásuk és akik

legalább 50 százalékos fagykárt szenvedtek.

Segélyképpen rézgálicot, arzénes szereket és műtrágyát fog közölni a községi elöljáróságok igazolása és utalványozása alapján a miniszterium kiosztani. Katasztrális holdankint 12 kiló rézgálic-hitelt, az arzénes szerekből hol-

danként 6 kilót és műtrágyából 60 kilót fognak a károsult gazdák hitelbe kapni. Az utalványokat a Hangya szövetkezet fiókjainál, továbbá a rézgálic-akcióban résztvevő helyi kereskedőknél kell majd beváltani. A segélyakció keretében tartozik az is, hogy az előjárásoknak ki kell tanítaniuk a gazdákat, hogy fagykár címén adóelengedést kérhetnek és azok a szőlősgazdák, akik elfagyott szőlőtermésük miatt az idén nem tudnak bort kimérni, a termelői kimérésre vonatkozó engedélyüket jövő évben használhatják majd fel.

A pénzügyminiszter a károsult szőlőtermelők érdekében kérte a P. K. és az OKH kötelékébe tartozó pénzügyi intézkedéseket, hogy a fagykár által sújtott gazdaadósokkal szemben a legnagyobb kiméleteket gyakorolják és amennyiben ez a kérelme a kívánt eredményre nem vezetne, rendeletileg fog intézkedni. A szőlősgazdák [egyesülete arra kérte a minisztert, hogy az anyaghitelt a három holdon felüli termelőkre is terjessze ki és hogy azoknak a termelőknél, akiket fagykár ért, védeltségét ne lehessen megszüntetni. Az erre vonatkozó tárgyalások azonban még folyamatban vannak.

A néh. Dókus Ernő hagyatékából származó

butorok, képek,
ruhaneműek

1935. évi június hó 13-án
délután 2 órakor

a Kossuth Sajos-utca 61.
számu házban (Dókus-villa)

eladásra kerülnek.

386/23

MEGHIVÓ.

A Zemplén Könyvnyomda és Lapkiadó Részvénytársaság részvényesei 1935. évi június hó 23-án déli 1/2 1 órai kezdettel a vármegyeház kistermében tartandó

évi rendes közgyűlésre

tisztelettel meghívotnak.

Tárgysorozat:

1. Jegyzőkönyvvezető és jegyzőkönyvhitelesítő kijelölése.
2. Az igazgatóság és felügyelőbizottság jelentése a lefolyt üzletévről.
3. Az évi mérleg és zárszámadások előterjesztése és a nyereség felosztása iránti határozat.
4. Az igazgatóság és felügyelőbizottság részére a felmentvény megadása.
5. Felügyelőbizottság választása.
6. Esetleges indítványok.

Sátoraljaujhely, 1935. június 4.

Az igazgatóság.

A közgyűlésen csak oly részvényes gyakorolhatja szavazati jogát személyesen, vagy meghatalmazottja által, aki az alapszabályok 20. §-a értelmében részvényeit 8 nappal a közgyűlés előtt az igazgatóságnál elismervény ellenében letéteményezi.

A zárszámadások 8 nappal a közgyűlés előtt a vállalat helyiségében ki függesztetnek.

SPORT

Gyöngyösi AK—SAC 5:1 (4:1)

Már egészen megszoktuk, hogy a Sac. idegenben lejátszott bajnoki mérkőzéseiről pont nélkül érkezik haza. Egy teljes éve így van ez már és most sem történt másképp.

Vasárnap reggel indult 11 játékos a vezetőség bizalmával és a Club barátainak reménységével és visszajött a csapat unott nem tördőmséggel — hisz úgy sem eshetnek ki — mondván, mert még ha a Gyak megismeri Pálfalván a Pbüsét, még akkor is marad 1 pont előnyünk. Ezért az 1 pont előnyért azonban nem a csapatot illeti az elismerés, hanem a Hatvani AC. szerencsétlen helyzetéből folyó ajándék 2 pontnak köszönhető ez a szerencsés kialakulás. Így bizony!

Merjük állítani, hogy Gyöngyösön szerepelt csapat a vasárnapi formájával még az ezidőszerű leggyengébb kerületi csapattól a Hac-tól sem tudta volna megszerezni a 2 pontot s még itthon sem.

Azért merjük pedig ezt állítani, mert egy csapat, amelyik sziv és lélek nélkül és elbizakodva — hiszen egy kiesésre álló ellenfélről volt szó, lelkesedés nélkül és nem tördőmséggel áll ki egy sorsdöntő mérkőzésre, — egy olyan csapat, melynek játékosai 3—4 kivételével erősen beképzelt, elkapott, fegyelmet és tekintélyt nem ismerő ifjak, türhető eredményeket elérni képtelen és nem is fog.

A Club vegye elő a fegyelmi szabályzatot — pihentesse a kifáradt, lestrapált játékosokat, hisz egy-két heti tuduló szabadság mindenki számára, — s újra merjük állítani a pihentetett játékos friss babérokat fog szerezni Ez már régi szabály.

MŰVÉSZI KÉPEK

nagyon olcsó áron

SZEPÉSSY

fényképész műtermében

SÁTORALJAUJHELY

Petőfi-uca 14. szám.

Amatőrfelvételeket olcsón és szakszerűen azonnal kidolgozok Kezdőknek szaktanács (A volt Szipál műteremben készült felvételek utánrendelhetők.)

A Sac pünkösdi első napján Zagyvapálfalván a Pbüse ellen míg az ünnep második napján Salgótarjánban az Sbtc. ellen játszta le utolsó bajnoki mérkőzését.

Az MISZ Országos Intéző bizottsága a Gyakot a Dvtk elleni óvásával II. fokon elutasította. Így az Északi I. osztályu bajnokság kiesési kérdése is eldőlt. A Hac visszalépése folytán a Sac, Btk és Dvtk mérkőzés nélkül 2—2 pont-hoz jutottak 0:0 gólaránnyal, — így a Gyak jut a második kieső szomorú sorsára.

Északi I. osztály bajnoki tabellája:

	gólarány	pontszám
1. SBTC	43 : 6	30
2. DVTK	33 : 24	21
3. SSE	22 : 16	19
4. PBÜSE	33 : 19	18
5. PTK	43 : 29	17
6. MVSC	30 : 31	17
7. SAC	16 : 28	14
8. BTK	24 : 31	13
9. GyAK	27 : 44	11
10. HAC*	17 : 58	6

*Visszalépett.

Azonnal átadó

halálesett miatt
a Rákóczi-u. 5. sz. alatt levő
üvegkereskedés

Bővebb felvilágosítás ugyanott.

— **Könyvismertetés.** A tavaszi könyvpiac legértékesebb termékei közé kell sorolnunk Lafontaine most megjelent válogatott költeményeinek gyűjteményét Tiboldi László hivatott s a nagy francia költő géniuszához minden tekintetben méltó fordításában. A magyar közönség már régóta nélkülözi e nagy szellem páratlan értékű alkotásainak olcsó, de értékes magyar kiadását, mely az írónak nem csupán az iskola padjaiból már nagyon jól ismert költeményeit, hanem komoly, emelkedett filozófiával átítatott örökbecsű műveit is tartalmazza, függetlenül pedig Lafontaine életét ismerteti.

**Segítsük meg cserkészjeinket,
hogy táborozásra mehessenek!**
Járuljon hozzá a közönség természetbeni adományokkal a cserkészek nyári táborozásához

Pár nap múlva befejeződik az iskolai év és megkezdődnek a cserkészélet legszebb és egyúttal legfontosabb napjai: a szabadban való táborozások. Legszebbek ezek a napok azért, mert a cserkészek az Isten szabad ege alatt, a természet dús gazdag ölében edződnek hozzá további szép munkájukhoz és a legfontosabbak azért, mert a táborozás alatt sajátítják el mindazokat, amelyeket a városban, a falak között meg nem tanulhatnak.

A táborozás azonban pénzbe kerül és bizony nagyon sokan vannak — különösen a polgári iskola derék cserkészei között — akik még ennek a pár napos táborozásnak csekély élelmiszer költségeit sem tudják előteremteni.

Ezeknek a fiuknak az érdekében fordulunk városunk megértő szívére, áldozatkész közönségéhez és kérjük, hogy a náluk majd jelentkező cserkészfíjknak adjanak valami természetbeni adományt (cukor, zsír, liszt, burgonya, bab, lencse stb.) és tegyék lehetővé, hogy a szegénysorsú cserkészek is részt vehessenek a nyári táborozás testedző és léleknevelő örömeiben. A jövő katonái ők és magunkat erősítjük, amikor segítségükre sietünk!

SZÍNHÁZ

Tíz hosszú hónap szünet után szombat estétől ismét daltól, muzsikától és színészi játéktól hangos az ujhelyi színház. A valamikor 3 hónapig tartó színi szezon a megfogyatkozott, lészegényedett Ujhelyben 5 hétre sorvadtt össze, de a színházi kultúra iránt fogékony közönséget nagyban vigasztalja az, hogy a rövid idő alatt művészi vezetés alatt álló, a legigényesebb közönséget is kielégítő előadásokat produkáló pompás együletes játékát élvezheti estéről estére.

Kardoss Géza társulatát az elmúlt évi bemutatkozásokor meleg szeretettel fogadta az Ujhelyi közönség, s az eddigi előadások már bizonyosságot adtak annak, hogy a Csokonay színház gárdája a múlt événél is tökéletesebbet nyújtható művészek remek társulata.

Reméljük, hogy a rövid 5 hét alatt a színház látogatottságával igazolja Ujhely, hogy áldozatok árán is méltányolja a nagy és igazi művészetet jelentő társulat működését, mert ez az áldozat egyben a legnemesebb szorakozást jelenti, s mert itt a magyar kultúra végvárában hatványozott kötelesség a magyar színjátszás pártolása.

Szombaton és vasárnap Kálmán Imre operettjével az „Ördöglovassal” mutatkozott be a társulat. Elsősorban vitéz Jakabffy rendezői munkáját és Jatzkó Rezső által nagyszerűen vezényelt katonazenekar játékát kell kiemelnünk. Timár Ila hárvevéhez méltó, kulturált hangu, kiforrott művészeti primadonna. Daniss Győző legutóbbi ujhelyi szereplése óta is sokat fejlődött bonviván. Meleg ünneplés fogadta a közönség tavalyi kedvencét, a rendkívül bájos, szépen táncoló Jatzkó Ciát. Székelyhidy Adrienne megjelenésében és játékában pompás királyné volt. Szeretettel és tapssal fogadta a közönség Biharit, Kormost, Szokolót, Lányit és Hódyt, kik valamennyien a múlt szezon sikereinek is részesei voltak.

Hunyady Sándor akadémiai nagydíjat nyert irredenta színművét, a „Feketeszáru cseresznyét” játszották kedden, Trianon évfordulóján. A kitűnő szereposztású pompás előadás a prózaíró együttes nagy és megérdemelt sikerét eredményezte. Kardos Géza drámai erejű Dusánja, Székelyhidy Adrienne fájdalmasan szép Irinája, a mindig remek Halassy Mariska voltak a pillérei a mesterien felépített előadásnak, melynek minden szereplője részvételével legteljesebb elismerésre.

Szerdán a „Nápolyi kaland” érdemelt volna nagyobb közönséget. Balogh Klári az új szubrett mutatkozott itt be, s egyszerebe a közönség első kedvenceinek sorába lépett. Timár Ila, Kormos, Bihari, Daniss, s a remekül táncoló Szokoló játszották a szép muzsikájú operett többi főszerepeit.

Deval szatirikus vigjátéka, a „Tovaris” Halassy Mariskának, Székelyhidy Adriennek, Kormosnak és Bendének adtak lehetőséget, hogy művészi képességeiket bemutathassák. Raffay Kycában nagyon bájos és tehetséges tagját ismertük meg a társulatnak. Ács Rózsi, a kitűnő új komika, Bihari és Bányai voltak még a pompás együttes nagyszerű szereplői.

Heti műsor

Szombat d. u. zónahelyárral „Feketeszáru cseresznye”.

Szombat és hétfő este „Én és a kisöcsém”, operett újdonság.

Vasárnap d. u. olcsó helyárral „Nápolyi kaland”, operett.

Vasárnap és kedd este „Három sárkány”, vigjáték.

Hétfő d. u. olcsó helyárral „Vadvirág”, operett.

Szerda d. u. zónahelyárral „Tisztelt ház”, operett.

Szerdán este „Tabáni orgonák”, operett újdonság.

Csütörtök este csak felnőtteknek! „Hölgyeim elég volt”.

Péntek este mindenki részére 50% engedménnyel „Lyon Lea”

Kerékpárok teljesen fel-szerelve P95-től

Kerékpáralkatrészek, elektromotorok, elektromos orvosi műszerek, gramfonok és lemezek legolcsóbb beszerzési forrása

DR. KLEIN ZOLTÁN okl. elektromérnök

Városi Bérpalota.

Rádió, villamossági és műszaki szaküzlete Sátoraljaujhely.

Telefon 14